



Bedienungsanleitung

ANTIBELL-HALSBAND MIT DUAL SONIC-TECHNOLOGIE
ZUR HUNDEERZIEHUNG OHNE STRAFIMPULS

Modell: BARK200U, BARK200U-B

Die in der Bedienungsanleitung beschriebenen Funktionen können ohne Vorankündigung geändert werden.

Herzlichen Glückwunsch

zu Ihrem Kauf des Antibell-Halsbands mit Dual Sonic-Technologie zur Hundeerziehung ohne Strafimpuls.

Vielen Dank, dass Sie sich für das Modell BARK200U, BARK200U-B von Motorola entschieden haben. Das Antibell-Halsband ist mit einem intelligenten Sensor ausgestattet, der erst nach fünf Sekunden kontinuierlichen Bellen des Hundes mit einer Vibration und anschließend mit einer Ultraschall-Korrektur reagiert. Dieses hohe Ultraschallsignal, das von Hunden, nicht aber von Menschen wahrgenommen wird, dient dazu, Ihrem Hund übermäßiges Bellen abzugewöhnen.

Bitte bewahren Sie Ihren datierten Original-Verkaufsbeleg gut auf. Für den Garantieservice Ihres Motorola-Produkts benötigen Sie eine Kopie Ihres datierten Verkaufsbelegs als Bestätigung des Garantiestatus. Für Garantiezwecke ist keine Registrierung erforderlich.

Bei Fragen zum Produkt stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung:

Tel.: +49 1805 938 802
E-Mail: motorola-mbp@tdm.de

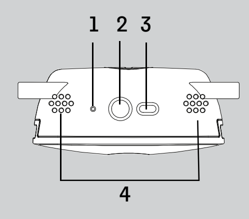
Diese Bedienungsanleitung enthält alle Informationen, die Sie benötigen, um das Produkt optimal zu nutzen.

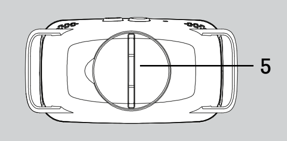
Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Beachten Sie vor allem die Sicherheitshinweise auf Seite 6, bevor Sie das Produkt verwenden.

Verpackungsinhalt (bitte überprüfen):

- 1x No-Bark-Einheit (mit bereits eingelegter CR2450-Knopfzelle)
- 1x Nylonriemen

Die No-Bark-Einheit





1. **Status-LED**
   Leuchtet für 3 s grün auf, wenn das Gerät eingeschaltet wird, und blinkt im Standby-Modus langsam.
   Leuchtet die LED rot, ist die Batteriekapazität gering.
   Bei Ausgabe der Ultraschall-Korrektur blinkt die LED in schneller Abfolge grün und rot.
2. **EIN/AUS-Taste**
   Drücken Sie diese Taste und halten Sie sie gedrückt, um das Gerät ein- bzw. auszuschalten.
   Das Gerät vibriert einmal, wenn Sie es ein-, und zweimal, wenn Sie es ausschalten.
3. **Ultraschall-Taste**
   Drücken Sie diese Taste und halten Sie sie gedrückt, um die Korrektureinstellung vorzunehmen.
   Es gibt 3 Korrekturstärken:
   Stufe 1: Nur akustisches Signal (grüne LED)
   Stufe 2: Vibration + schwacher Ultraschallton (bernsteinfarbene LED)
   Stufe 3: Starker Ultraschallton (rote LED)
4. **Lautsprecher**
   Senden das akustische Signal und das Ultraschallsignal aus.
5. Batterieabdeckung

So funktioniert die Hundeerziehung mit dem Antibell-Halsband mit Dual Sonic-Technologie

Das Antibell-Halsband von Motorola ist eine einfache und tierfreundliche Methode, um Ihrem Hund übermäßiges Bellen abzugewöhnen. Wenn Ihr Hund bellt, wird dies von der No-Bark-Einheit erkannt, die Ihr Hund um den Hals trägt, und ein für den Hund unangenehmes, hohes Ultraschallsignal ausgegeben.
Da jeder Hund aber hin und wieder bellt, ist es nur angemessen, dem Tier eine entsprechende Zeit von fünf Sekunden einzuräumen, bevor die Einheit mit einem Vibrationsalarm auf das Bellen reagiert. Erst danach wird die Ultraschall-Korrektur ausgegeben, sollte Ihr Hund auch weiterhin übermäßig bellen. Wenn Ihr Hund auf den Alarm hin allerdings zwei Minuten still ist, werden der Vibrationsalarm und die Ultraschall-Korrektur das nächste Mal erst nach zehn Sekunden ausgegeben.
Insgesamt stehen drei Korrekturstärken zwecks Erziehung zur Verfügung: Stufe 1 mit nur einem akustischen Signal, Stufe 2 mit einer Sekunde und Stufe 3 mit drei Sekunden Ultraschallsignal. Das Produkt soll aber nur übermäßiges und unerwünschtes Bellen reduzieren, nicht jedes Bellen des Hundes unterdrücken.

Wichtige Hinweise zur Verwendung des Antibell-Halsbands

- Achten Sie darauf, dass das Antibell-Halsband richtig angebracht ist. Wenn es zu locker angebracht ist, kann die No-Bark-Einheit das Bellen unter Umständen nicht richtig erkennen und auch keine Ultraschallsignale aussenden. Ist das Halsband zu eng angelegt, kann es zu Hautreizungen kommen.
- Ziehen Sie das No-Bark-Einheit im Nackenbereich Ihres Hundes bis auf 2 Finger breit fest. Die Einheit darf nicht verrutschen.
- Den Hund die No-Bark-Einheit nicht länger als maximal 12 Stunden am Stück tragen lassen, um Hautirritationen zu vermeiden.
- KEINE Leine an die No-Bark-Einheit anbringen.
- Beim Anlegen eines separaten Halsbands für eine Leine darf dadurch kein Druck auf die No-Bark-Einheit ausgeübt werden.



Inhaltsverzeichnis

1. Sicherheitshinweise



WARNUNG:

Die Reaktion Ihres Haustiers sollte überwacht werden, bis sich das Tier an das System gewöhnt hat.
Wenn Ihr Haustier zu einem starken Kauverhalten neigt, empfehlen wir Ihnen, dieses wie andere elektrische Geräte auch außer Reichweite des Tieres zu platzieren. Den Hund das Halsband maximal 12 Stunden pro Tag tragen lassen.

WARNUNG
Das Antibell-Halsband ist zur Verwendung mit gesunden, nicht aggressiven Hunden vorgesehen, um ihnen übermäßiges Bellen abzugewöhnen. Das Produkt darf nur wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben verwendet werden. Lesen Sie die Anleitung also sorgfältig durch.

- NICHT MIT AGGRESSIVEN HUNDEN VERWENDEN! Dieses Produkt darf nicht zur Erziehung von aggressiven Hunden verwendet werden. Wenn Sie sich nicht sicher sind, ob das Produkt für Ihren Hund geeignet ist, werden Sie sich bitte an einen Hundetrainer oder Tierarzt.
- Das Produkt ist kein Ersatz für den verantwortungsvollen Umgang mit Ihrem Hund.
- Produkt nur mit Hunden verwenden, die älter als 6 Monate sind.
- Das Gerät nicht unbeaufsichtigt lassen. Andernfalls könnte Ihr Hund daran kauen und es beschädigen.
- Das ausgesendete Ultraschallsignal kann auch von anderen Hunden, die sich in der Nähe des Produkts befinden, wahrgenommen werden.
- Viele Hunde neigen dazu, beim Spielen mit Menschen bzw. anderen Hunden zu bellen. Schalten Sie die No-Bark-Einheit also aus und nehmen Sie Ihrem Hund das Halsband ab, bevor Sie mit ihm spielen. Dadurch wird verhindert, dass eine unnötige Ultraschall-Korrektur ausgegeben wird.
- Das Gerät immer ausschalten, wenn Sie es nicht benutzen.
- Machen Sie sich vor dem eigentlichen Gebrauch mit dem Produkt und seinen Funktionen vertraut.
- Immer nur Batterien des gleichen Typs verwenden. Dieses Produkt verwendet eine austauschbare Batterie (CR2450).
- Diese Bedienungsanleitung gut aufbewahren.



VORSICHT

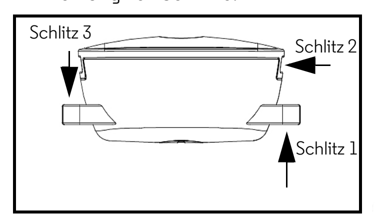
Bei Verwendung falscher Batterien besteht Explosionsgefahr.

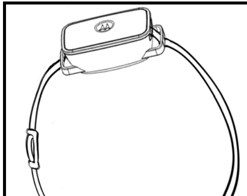
Gebrauchte Batterien sind gemäß EU-Richtlinie umweltfreundlich zu entsorgen.

2. Erste Schritte

2.1 Anbringen des verstellbaren Riemens an der No-Bark-Einheit

1. Führen Sie den Riemen bei nach oben zeigender Schnalle durch den Schlitz 1 und in Richtung von Schlitz 2.
2. Führen Sie den Riemen anschließend waagerecht durch Schlitz 2 und in Richtung von Schlitz 3.

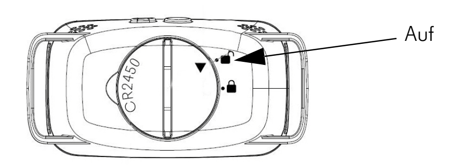




3. Führen Sie den Riemen dann noch durch Schlitz 3.

2.2 Einsetzen der Batterie in die No-Bark-Einheit

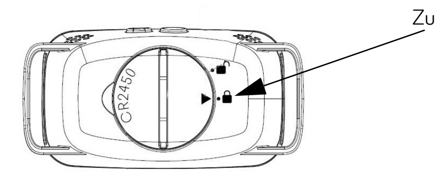
Für den Betrieb der No-Bark-Einheit ist eine austauschbare Batterie (CR2450) erforderlich.



1. Drehen Sie die Abdeckung wie oben angezeigt in die Position •🔓, um sie zu lösen und abzunehmen.
2. Setzen Sie die Batterie mit dem Minuspol (-) nach oben in das Fach ein.



3. Bringen Sie anschließend die Abdeckung wieder an, und drehen Sie sie wie angezeigt in die Position •🔒 fest.



Batterielebensdauer

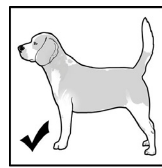
Die durchschnittliche Batterielebensdauer beträgt bis zu 3 Monate (je nach Bellverhalten Ihres Hundes). Leuchtet die Status-LED rot, ist die Batteriekapazität gering. Um die Batterie zu schonen, empfehlen wir Ihnen, die **EIN/AUS-Taste** ⏻ zu drücken und gedrückt zu halten, um die Einheit auszuschalten, wenn Sie das Produkt nicht benutzen.

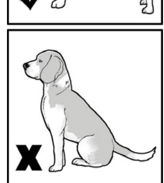


2.3 Anlegen der No-Bark-Einheit

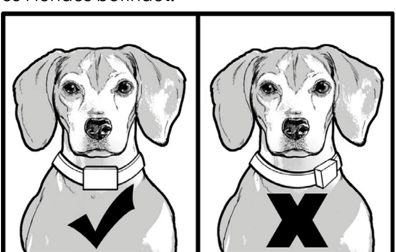
WICHTIG

Damit das Antibell-Halsband wirkungsvoll funktioniert, muss die No-Bark-Einheit korrekt wie hier beschrieben angelegt sein.





1. Stellen Sie zunächst sicher, dass die Einheit ausgeschaltet ist. Drücken Sie ggf. die **EIN/AUS-Taste** ⏻ und halten Sie sie gedrückt, um die No-Bark-Einheit auszuschalten.
2. Ihr Hund muss wie abgebildet fest auf einem ebenen Untergrund stehen.
3. Legen Sie Ihrem Hund nun das Halsband um. Achten Sie darauf, die Einheit unter dem Hals des Hundes zu zentrieren. Das Motorola-Logo muss gerade und zu sehen sein.
4. Ziehen Sie das Ende des Riemens durch die Schnalle.
5. Ziehen Sie dann den Riemen bis auf 2 Finger breit fest. Stecken Sie anschließend den Halter durch das nächstgelegene Loch, und führen Sie den Riemen durch die andere Schließe, um das Halsband sicher anzubringen.
6. Überprüfen Sie erneut, dass sich die No-Bark-Einheit wirklich mittig unter dem Hals des Hundes befindet.



7. Prüfen Sie den Sitz nochmals, wenn Ihr Hund die No-Bark-Einheit für ein paar Minuten getragen bzw. sich an sie gewöhnt hat.



DEUTSCH

HINWEIS

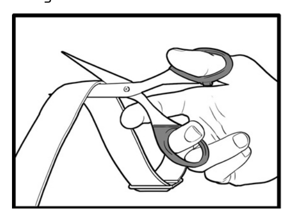
Die No-Bark-Einheit sollte im Halsbereich Ihres Hundes bis auf 2 Finger breit eng anliegen. Die Einheit darf nicht verrutschen.

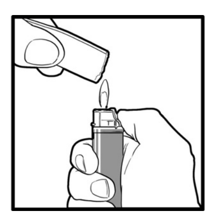
Schneiden Sie für eine optimale Geräteleistung Ihrem Hund ggf. ein wenig die Haare an der Stelle, wo die No-Bark-Einheit anliegt.

2.4 Kürzen des Riemens

Wenn Sie die No-Bark-Einheit passend angelegt haben, können Sie den überschüssigen Nylonriemen auch entsprechend kürzen.

1. Markieren Sie dafür mit einem geeigneten Stift zunächst die gewünschte Riemenlänge. Beachten Sie aber, dass zu einem späteren Zeitpunkt ggf. eine größere Länge erforderlich ist, wenn Ihr Hund zum Beispiel noch jung ist oder ihm ein dichtes bzw. dickeres Winterfell wächst.
2. Nehmen Sie Ihrem Hund das Antibell-Halsband ab. Schneiden Sie dann die überschüssige Riemenlänge ab.
3. Halten Sie die Schnittstelle dann im Abstand von ca. 0,6 cm an eine Kerzenflamme, um die Kante zu versiegeln. Sie können dafür auch ein Feuerzeug benutzen.





GEHEN SIE DABEI VORSICHTIG VOR!



3. Verwendung des Antibell-Halsbands

3.1 Ein- und Ausschalten

Drücken und halten Sie die **EIN/AUS-Taste** an der No-Bark-Einheit gedrückt, um sie ein- bzw. auszuschalten.

Das Gerät vibriert einmal, wenn Sie es ein-, und zweimal, wenn Sie es ausschalten.

HINWEIS

Wenn Sie die No-Bark-Einheit ausschalten, wird die letzte Korrektureinstellung, auf die Ihr Hund reagiert hat, beibehalten.

3.2 Einstellen der Korrektur

Das No-Bark-System ist ein intelligentes Gerät, das schnell und präzise Hundegebell erkennt. Wenn Ihr Hund also unerwünscht bellt, wird vom No-Bark-System ein Ultraschallsignal ausgesendet, um Ihrem Hund dieses Bellen abzugewöhnen (siehe „Hinweise zur Belldauer“ auf Seite 13).

Stufe	Signalstärke
1	Nur akustisches Signal
2	Kurzes Ultraschallsignal (1 s)
3	Langes Ultraschallsignal (3 s)

Bei Ausgabe der Ultraschall-Korrektur blinkt die LED in schneller Abfolge grün und rot.

1. Drücken und halten Sie die **ULTRASCHALL-TASTE** an der No-Bark-Einheit für 3 Sekunden gedrückt.
2. Drücken Sie dann kurz die **ULTRASCHALL-TASTE** , um die Korrektur einzustellen (**1** bis **3**).

   Die Status-LED blinkt wie folgt und zeigt Ihnen somit die eingestellte Korrekturstärke an:

Stufe	Status-LED
1	Blinkt grün.
2	Blinkt bernsteinfarben.
3	Blinkt rot.

3. Drücken und halten Sie die **ULTRASCHALL-TASTE** für weitere 3 Sekunden gedrückt, um die Einstellung (aus Schritt 2) zu übernehmen.



3.3 Hinweise zur Belldauer

Bellen ist für Hunde ganz normal. Deswegen gewährt das System dem Hund eine Belldauer von fünf Sekunden, bevor ein Vibrationsalarm ausgelöst wird. Erst danach wird die Ultraschall-Korrektur wie eingestellt ausgegeben, sollte Ihr Hund auch weiterhin bellen.



4. Hinweise zur ersten Verwendung des No-Bark-Systems

Hunde lernen unterschiedlich schnell. Es kann also eine gewisse Zeit dauern, bis sich Ihr Hund an das No-Bark-System gewöhnt hat. Nach ein paar Tagen sollte das Antibell-Halsband aber keinen Stress mehr für den Hund auslösen und dabei helfen, übermäßiges Bellverhalten einzuschränken. Sie sollten das Halsband aber auch dann weiterhin konsequent einsetzen, selbst wenn das übermäßige und unerwünschte Bellen nachgelassen hat.

Überwachen Sie gerade am Anfang die Reaktion Ihres Hundes auf das No-Bark-System.

Da das Ultraschallsignal für den Hund ungewohnt ist, bleiben Sie immer in der Nähe, wenn Sie das Antibell-System die ersten Male einschalten.

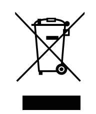
WICHTIG

Belohnen Sie Ihren Hund mit Lob und Leckerli, wenn er nicht bellt. Oder spielen Sie dafür mit ihm.

Viele Hunde neigen dazu, beim Spielen mit Menschen bzw. anderen Hunden zu bellen. Schalten Sie die No-Bark-Einheit also aus und nehmen Sie Ihrem Hund das Halsband ab, bevor Sie mit ihm spielen. Dadurch wird verhindert, dass eine unnötige Ultraschall-Korrektur ausgegeben wird.



5. Entsorgung des Geräts (Umwelt)



Am Ende des Produktlebenszyklus dürfen Sie dieses Gerät nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgen. Bringen Sie dieses Produkt für das Recycling der elektrischen und elektronischen Bauteile zu einer Sammelstelle. Dies wird durch das Symbol auf dem Produkt, in der Bedienungsanleitung bzw. auf der Verpackung angegeben.

Einige der Produktmaterialien können wiederverwendet werden, wenn Sie das Produkt zu einer Sammelstelle bringen. Durch die Wiederverwendung einiger Teile oder Rohmaterialien von gebrauchten Produkten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz der Umwelt.

Bitte wenden Sie sich an Ihre lokalen Behörden, wenn Sie mehr Informationen über die Sammelstellen in Ihrer Gegend benötigen.

Entsorgen Sie Batterien auf umweltfreundliche Weise in Übereinstimmung mit Ihren örtlichen Vorschriften.

6. Reinigung und Pflege

Reinigung und Pflege

- Reinigen Sie die No-Bark-Einheit wöchentlich mit einem weichen, leicht angefeuchteten Tuch.
- Waschen Sie den Halsbereich Ihres Hundes wöchentlich und überprüfen Sie ihn auf Hautirritationen.
- Bei der Fertigung des No-Bark-Systems wurde sehr viel Wert auf die Zuverlässigkeit des Geräts gelegt. Sollte das Produkt aber nicht einwandfrei funktionieren, reparieren Sie es auf keinen Fall selbst. Wenden Sie sich in dem Fall bitte an den Kundendienst.



DEUTSCH

7. Häufig gestellte Fragen

Funktioniert die Hundeerziehung mit dem Antibell-Halsband auch bei meinem Hund?

- Es gibt viele Gründe für übermäßiges Bellen: Ihr Hund kann sich vernachlässigt fühlen, hungrig sein, schwitzen, frieren oder möchte Sie vielleicht auch nur auf Menschen oder Tiere in der Nähe hinweisen. Das Antibell-Halsband eignet sich am besten zur Verwendung mit Hunden, denen es körperlich gut geht und die vor allem auf Bewegungen mit übermäßigem Bellen reagieren.
- Das No-Bark-System funktioniert eventuell nicht bei Hunden, die schlecht oder gar nicht mehr hören können.

Löst das Bellen anderer Hunde ebenfalls den Sensor des Antibell-Halsbands aus?

- Nein. Der Sensor reagiert nur auf Schwingungen des Kehlkopfs Ihres Hundes.

Wird das Ultraschallsignal des No-Bark-Systems auch von anderen Hunden wahrgenommen?

- Ja. Das ausgesendete Ultraschallsignal kann auch von anderen Hunden, die sich in der Nähe des Produkts befinden, wahrgenommen werden.

Ist das Antibell-Halsband eine tierfreundliche Erziehungshilfe?

- Ja. Das Antibell-Halsband dient dazu, dem Hund übermäßiges Bellen abzugewöhnen, nicht das Tier zu bestrafen. Allerdings kann die Ultraschall-Korrektur insbesondere bei den ersten Anwendungen den Hund irritieren.

Wie genau funktioniert die Dual Sonic-Technologie?

- Der Mensch kann nur Frequenzen bis zu maximal 20 kHz hören, Hunde hingegen Frequenzen bis zu 60 kHz. Hunde nehmen also auch Signale und Töne wahr, die der Mensch nicht hören kann. Die vom No-Bark-System ausgesendeten Ultraschallwellen befinden sich in Frequenzbereichen, die von Hunden wahrgenommen werden können.



Wird meinem Hund durch das Gerät das Bellen komplett abgewöhnt?

- Nein. Das Antibell-Halsband dient dazu, das Bellverhalten des Hundes dahingehend zu ändern, dass Ihrem Hund übermäßiges Bellen abgewöhnt, nicht jegliches Bellen unterdrückt wird.

Das Bellverhalten hat sich nicht geändert. Spricht mein Hund eventuell nicht auf die Erziehung mittels Ultraschall-Korrektur an?

- Ziehen Sie die No-Bark-Einheit fest oder schneiden Sie Ihrem Hund ein wenig die Haare an der Stelle, wo die No-Bark-Einheit anliegt.
- Wenn Sie sich sicher sind, dass der Hund das Ultraschallsignal hören kann, darauf aber nicht reagiert, probieren Sie die nächste Korrekturstärke aus (siehe „Einstellen der Korrektur“ auf Seite 12).
- Ersetzen Sie ggf. die Batterie.
- Reagiert Ihr Hund immer noch nicht auf die Korrektur, wenden Sie sich an unseren Kundendienst:

  Tel.: +49 1805 938 802

  E-Mail: motorola-mbp@tdm.de



8. Fehlerbehebung

Was kann ich tun, wenn mein Hund nicht auf die Erziehung mittels Ultraschall-Korrektur anspricht?

- Stellen Sie sicher, dass die No-Bark-Einheit korrekt an Ihrem Hund angelegt ist. Wenn das Halsband zu locker sitzt, funktioniert das System nicht optimal. Die No-Bark-Einheit sollte im Halsbereich Ihres Hundes bis auf 2 Finger breit eng anliegen.
- Vergewissern Sie sich, dass ein ausreichend guter Hautkontakt der No-Bark-Einheit im Halsbereich des Hundes gegeben ist. Schneiden Sie Ihrem Hund dafür an dieser Stelle ggf. ein wenig die Haare.
- Überprüfen Sie die Batteriekapazität, und ersetzen Sie ggf. die Batterie.
- Wenn Sie sich sicher sind, dass der Hund das Ultraschallsignal hören kann, darauf aber nicht reagiert, probieren Sie die nächste Korrekturstärke aus (siehe „Einstellen der Korrektur“ auf Seite 12).
- Reagiert Ihr Hund immer noch nicht auf die Korrektur, wenden Sie sich an unseren Kundendienst:

  Tel.: +49 1805 938 802

  E-Mail: motorola-mbp@tdm.de



9. Allgemeine Informationen

Wenn Ihr Produkt nicht richtig funktioniert ...

1. Lesen Sie die Bedienungsanleitung.
2. Wenden Sie sich an den Kundendienst:

   Tel.: +49 1805 938 802

   E-Mail: motorola-mbp@tdm.de

Eingeschränkte Garantie für Konsumgüter und Zubehör

Vielen Dank, dass Sie dieses Produkt der Marke Motorola gekauft haben, das von Binatone Electronics International LTD („BINATONE") unter Lizenz gefertigt wird.

Was deckt diese Garantie ab?

Vorbehaltlich der unten angegebenen Ausschlüsse garantiert BINATONE, dass dieses von ihm gefertigte Produkt der Marke Motorola („Produkt") oder zugelassenes Zubehör („Zubehör"), das für die Verwendung mit diesem Produkt verkauft wird, bei normaler Nutzung durch den Verbraucher für den unten angegebenen Zeitraum frei von Material- und Fertigungsfehlern ist. Diese Garantie ist Ihre ausschließliche Garantie und nicht übertragbar.

Was ist abgedeckt?

Diese Garantie erstreckt sich nur auf den Erstkäufer und ist nicht übertragbar.

Was wird BINATONE tun?

BINATONE oder sein autorisierter Händler wird nach eigener Wahl und innerhalb kommerziell angemessener Zeit alle Produkte und Zubehörteile, die dieser Garantie unterliegen, kostenlos reparieren oder ersetzen. Wir können funktionell gleichwertige aufgearbeitete/überholte/gebrauchte oder neue Produkte, Zubehörteile oder Teile verwenden.



Welche weiteren Einschränkungen gelten?

ALLE STILLSCHWEIGENDEN GARANTIEN, EINSCHLIESSLICH U. A. DIE STILLSCHWEIGENDEN GARANTIEN DER MARKTGÄNGIGKEIT UND DER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, SIND AUF DIE DAUER DIESER EINGESCHRÄNKTEN GARANTIE BESCHRÄNKT. ANSONSTEN IST DIE REPARATUR ODER DER AUSTAUSCH, DIE UNTER DIESER AUSDRÜCKLICHEN EINGESCHRÄNKTEN GARANTIE ERFOLGEN, DER AUSSCHLIESSLICHE RECHTSBEHELF DES VERBRAUCHERS, UND ES WERDEN DADURCH ALLE ANDEREN GARANTIEN, OB AUSDRÜCKLICH ODER STILLSCHWEIGEND, ERSETZT. MOTOROLA ODER BINATONE ÜBERNEHMEN IN KEINEM FALL EINE HAFTUNG, WEDER AUFGRUND EINES VERTRAGS ODER WEGEN UNERLAUBTER HANDLUNG (EINSCHLIESSLICH FAHRLÄSSIGKEIT), FÜR SCHÄDEN, DIE DEN KAUFPREIS DES PRODUKTS ODER ZUBEHÖRS ÜBERSTEIGEN, ODER FÜR INDIREKTE, BESONDERE, NEBEN- ODER FOLGESCHÄDEN JEGLICHER ART ODER UMSATZ- ODER GEWINNVERLUST, ENTGANGENE GESCHÄFTE, VERLORENE INFORMATIONEN ODER ANDERE FINANZIELLE VERLUSTE, DIE SICH AUS ODER IN VERBINDUNG MIT DER FÄHIGKEIT ODER UNFÄHIGKEIT ERGEBEN, DIE PRODUKTE ODER ZUBEHÖRTEILE IN VOLLEM UMFANG ZU NUTZEN, VORAUSGESETZT, SOLCHE SCHÄDEN KÖNNEN LAUT GESETZ AUSGESCHLOSSEN WERDEN.

Manche Länder erlauben die Beschränkung oder den Ausschluss von Neben- oder Folgeschäden oder eine Einschränkung der Dauer einer stillschweigenden Garantie nicht. Daher kann es sein, dass die obigen Beschränkungen für Sie nicht gelten. Diese Garantie räumt Ihnen spezifische Rechte ein, die sich von Land zu Land unterscheiden können. Darüber hinaus können Sie weitere Rechte haben.



Abgedeckte Produkte	Dauer der Garantie
Konsumartikel	**Zwei (2) Jahre** ab dem ursprünglichen Kaufdatum der Produkte durch den Erstkäufer.
Zubehör	**Neunzig (90) Tage** ab dem ursprünglichen Kaufdatum der Zubehörteile durch den Erstkäufer.
Konsumartikel und Zubehörteile, die repariert oder ersetzt wurden	**Restdauer der ursprünglichen Garantie oder neunzig (90) Tage** ab dem Tag der Rückgabe an den Verbraucher (Es gilt der jeweils längere Zeitraum.)

Ausschlüsse

Normaler Verschleiß. Regelmäßige Wartung, Reparatur und Austausch von Teilen aufgrund des normalen Verschleißes sind von dieser Garantie ausgenommen.

Batterien. Nur Batterien, deren Kapazität im vollständig aufgeladenen Zustand unter 80 % der Nennkapazität fällt, und Batterien, die auslaufen, sind von dieser Garantie abgedeckt.

Missbräuchliche Verwendung. Defekte oder Schäden, die aus Folgendem resultieren: (a) falscher Betrieb, falsche Aufbewahrung, missbräuchliche Verwendung, Unfall oder Fahrlässigkeit, zum Beispiel physikalische Schäden (Risse, Kratzer usw.) an der Oberfläche des Produkts, die aus missbräuchlicher Verwendung resultieren, (b) Kontakt mit Flüssigkeit, Wasser, Regen, extremer Feuchtigkeit oder starkem Schwitzen, Sand, Schmutz oder ähnlichem, extremer Hitze oder Lebensmitteln, (c) Verwendung der Produkte oder Zubehörteile für gewerbliche Zwecke oder unsachgemäße Verwendung oder Aussetzen des Produkts oder der Zubehörteile anormaler Bedingungen, oder (d) andere Handlungen, die nicht der Fehler von MOTOROLA oder BINATONE sind, sind von der Garantie ausgeschlossen.

Verwendung von Produkten und Zubehörteilen, die nicht von Motorola stammen. Defekte oder Schäden, die aus der Verwendung von Produkten oder Zubehörteilen, die nicht von Motorola stammen oder von Motorola zugelassen sind, oder anderer Peripheriegeräte stammen, sind von der Garantie ausgeschlossen.

Nicht autorisierter Service oder nicht autorisierte Modifizierung. Defekte oder Schäden, die aus Service, Tests, Einstellungen, Installation, Wartung, Änderung



oder Modifizierung in irgendeiner Weise durch andere Dritte als MOTOROLA, BINATONE oder deren autorisierte Servicecenter resultieren, sind von der Garantie ausgeschlossen.

Geänderte Produkte. Produkte oder Zubehörteile mit (a) Seriennummern oder Datumsschildern, die entfernt, geändert oder unleserlich gemacht wurden, (b) gebrochenen Siegeln oder solchen, die Zeichen von Manipulation aufweisen, (c) nicht übereinstimmenden Platinenseriennummern, oder (d) nicht konformen oder nicht von Motorola stammenden Gehäusen oder Teilen sind von der Garantie ausgeschlossen.

Kommunikationsdienste. Defekte, Schäden oder der Ausfall von Produkten oder Zubehörteilen aufgrund von Kommunikationsdiensten oder -signalen, die Sie abonniert haben oder mit den Produkten oder Zubehörteilen verwenden, sind von der Garantie ausgeschlossen.

Wie erhalten Sie Garantieservice oder andere Informationen?

Um Service oder Informationen zu erhalten, wenden Sie sich bitte an aus:

Tel.: +49 1805 938 802

E-Mail: motorola-mbp@tdm.de

Sie erhalten Anweisungen dazu, wie Sie die Produkte oder Zubehörteile auf eigene Kosten und Gefahr an das autorisierte Servicecenter von BINATONE senden.

Um Service zu erhalten, müssen Sie Folgendes beifügen: (a) das Produkt oder Zubehör, (b) den Original-Kaufnachweis (Beleg) mit Angabe von Datum, Ort und Verkäufer des Produkts, (c) falls eine Garantiekarte in Ihrem Karton enthalten war, eine ausgefüllte Garantiekarte mit Angabe der Seriennummer des Produkts, (d) eine schriftliche Beschreibung des Problems und, was am wichtigsten ist, (e) Ihre Adresse und Telefonnummer.

Diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen stellen die gesamte Garantievereinbarung zwischen Ihnen und BINATONE in Bezug auf die von Ihnen gekauften Produkte und Zubehörteile dar und ersetzen alle früheren Vereinbarungen oder Erklärungen, einschließlich Erklärungen in Publikationen oder Werbematerialien, die von BINATONE ausgegeben werden, oder Erklärungen durch einen Vertreter oder Mitarbeiter von BINATONE, die möglicherweise in Verbindung mit besagtem Kauf erfolgt sind.

BINATONE TELECOM PLC
1 Apsley Way London NW2 7HF,United Kingdom.
Tel: +44(0) 20 8955 2700 Fax: +44(0) 20 8344 8877
e-mail: binatoneuk@binatonetelecom.co.uk



EC Declaration of Conformity

We the manufacturer / Importer : Binatone Telecom Plc
1 Apsley Way London
NW2 7HF, United Kingdom.

Declare under our sole responsibility that the following product

Type of equipment: Shock-Free No-Bark Collar
Model Name: BARK200U, BARK200U-B
Country of Origin: China
Brand: Motorola

complies with the Council Directiv 2004/108/EC on the approximation of the laws of the Member States relating to ***electromagnetic compatibility (EMC)*** and the European Community Directive 2011/65/EC relating to ***Electrical Safety.*** Directive 2011/65/EC on the restriction of use of hazardous substances (RoHS).

EMC: EN55011:2009+A1
EN61000-6-1:2007
Electrical Safety: EN60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011

The product is labelled with the European Approval Marking CE as show. Any Unauthorised modification of the product voids this Declaration.

CE

Manufacturer / Importer
(Signature of authorised person)

London, 5 November, 2014

Karl Heinz Mueller / Chief Technical Officer

Place & Date



Technische Daten

Betriebsversorgung	3,0 V-Lithium-Knopfzelle, CR2450
Schutzart	IP54 (Schutz gegen Spritzwasser)



Gefertigt, vertrieben oder verkauft durch Binatone Electronics International LTD., dem offiziellen Lizenznehmer für dieses Produkt.



Version 2.0

Gedruckt in China